

# Vostro 15

5000 Series

## Quick Start Guide

Priručnik za brzi početak rada

Gyors üzembe helyezési útmutató

Краткое руководство по началу работы

Priručnik za brzi start

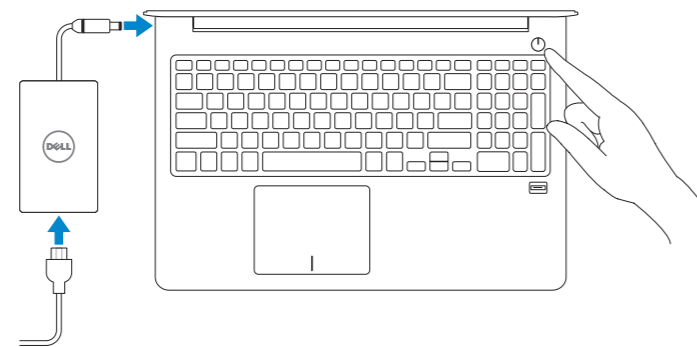
### 1 Connect the power adapter and press the power button

Priključite adapter za napajanje i pritisnite gumb za uključivanje/isključivanje

Csatlakoztassa a tápadaptert és nyomja meg a bekapcsológombot

Подключите адаптер источника питания и нажмите на кнопку питания

Povežite adapter za napajanje i pritisnite dugme za napajanje



### 2 Finish operating system setup

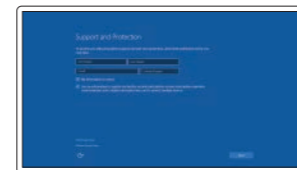
Završetak postavljanja operacijskog sustava

Fejezse be az operációs rendszer beállítását

Завершите настройку операционной системы

Završite sa podešavanjem operativnog sistema

#### Windows 10



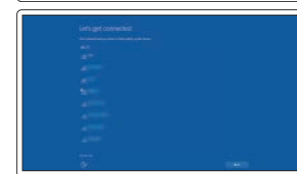
#### Enable Support and Protection

Omogućite podršku i zaštitu

Engedélyezze a támogatást és a védelmet

Включите поддержку и защиту

Omogućite podršku i zaštitu



#### Connect to your network

Spojite se na vašu mrežu

Kapcsolódjon a hálózatahoz

Подключитесь к сети

Povežite sa svojom mrežom

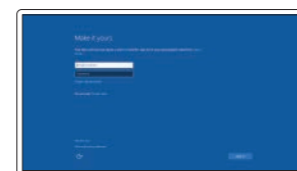
**NOTE:** If you are connecting to a secured wireless network, enter the password for the wireless network access when prompted.

**NAPOMENA:** Ako se povezujete na sigurnu bežičnu mrežu, upišite zaporku za pristup bežičnoj mreži kad se to zatraži.

**MEGJEGYZÉS:** Ha biztonságos vezeték nélküli hálózatra csatlakozik, amikor a rendszer kéri, adja meg a vezeték nélküli hozzáféréshez szükséges jelszót.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** В случае подключения к защищенной беспроводной сети при появлении подсказки введите пароль для доступа к беспроводной сети.

**NAPOMENA:** Ako se povezivanje vrši na zaštićenu bežičnu mrežu, unesite lozinku za pristup bežičnoj mreži kada se to od vas zatraži.



#### Sign in to your Microsoft account or create a local account

Prijavite se u Microsoft račun ili izradite lokalni račun

Jelentkezzen be a Microsoft fiókjába, vagy hozzon létre helyi fiókot

Войти в учетную запись Microsoft или создать локальную учетную запись

Prijavite se na svoj Microsoft nalog ili kreirajte lokalni nalog

#### Ubuntu

Follow the instructions on the screen to finish setup.

Za dovršetak postavljanja pratite upute na zaslону.

A beállítás befejezéséhez kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat.

Для завершения установки следуйте инструкциям на экране.

Pratite uputstva na ekranu da biste završili podešavanje.

### Create recovery media for Windows

Izradite medij za vraćanje sustava za Windows

Hozzon létre helyreállítás médiát a Windows-hoz

Создать диск восстановления для Windows

Kreirajte medijum za oporavak za Windows

In Windows search, type **Recovery**, click **Create a recovery media**, and follow the instructions on the screen.

U Windows tražilici utipkajte **Vraćanje**, kliknite na **Izradi medij za vraćanje sustava** i slijedite upute na zaslону.

A Windows keresőbe írja be **Helyreállítás**, kattintson a **Helyreállító adathordozó létrehozása lehetőségre**, és kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat.

В поиске Windows введите **Восстановление**, нажмите **Создать носитель для восстановления системы** и следуйте инструкциям на экране.

U opciji za pretragу sistema Windows, unesite **Oporavak**, kliknite na **Kreiraj medijum za oporavak** i pratite uputstva na ekranu.

### Locate Dell apps in Windows

Locirajte Dell aplikacije u Windows

Keresse meg a Dell alkalmazásokat a Windows alatt

Найдите приложения Dell в Windows

Pronađite Dell aplikacije u sistemu Windows



#### Dell SupportAssist

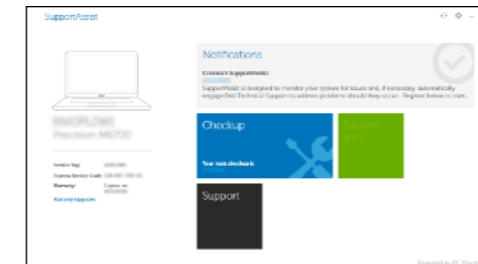
#### Check and update your computer

Provjerite i ažurirajte računalo

Számítógép ellenőrzése és frissítése

Проверка и обновление компьютера

Proverite i ažurirajte računar



#### Product support and manuals

Podrška i priručnici za proizvod

Terméktámogatás és kézikönyvek

Техническая поддержка и руководства по продуктам

Podrška i uputstva za proizvod

[Dell.com/support](https://dell.com/support)

[Dell.com/support/manuals](https://dell.com/support/manuals)

[Dell.com/support/windows](https://dell.com/support/windows)

#### Contact Dell

Kontaktirajte tvrtke Dell | Kapcsolatfelvétel a Dell-lel

Обратитесь в компанию Dell | Kontaktirajte Dell

[Dell.com/contactdell](https://dell.com/contactdell)

#### Regulatory and safety

Pravne informacije i sigurnost

Szabályozások és biztonság

Соответствие стандартам и технике безопасности

Regulatorne i bezbednosne informacije

[Dell.com/regulatory\\_compliance](https://dell.com/regulatory_compliance)

#### Regulatory model

Regulatorni model | Szabályozó modell

Модель согласно нормативной документации | Regulatorni model

P62F

#### Regulatory type

Regulatorna vrsta | Szabályozó típus

Тип согласно нормативной документации | Regulatorni tip

P62F001

#### Computer model

Model računala | Számítógépmođell

Модель компьютера | Model računara

Vostro 15-5568



0WYC5DA00

© 2016 Dell Inc.

© 2016 Microsoft Corporation.

© 2016 Canonical Ltd.

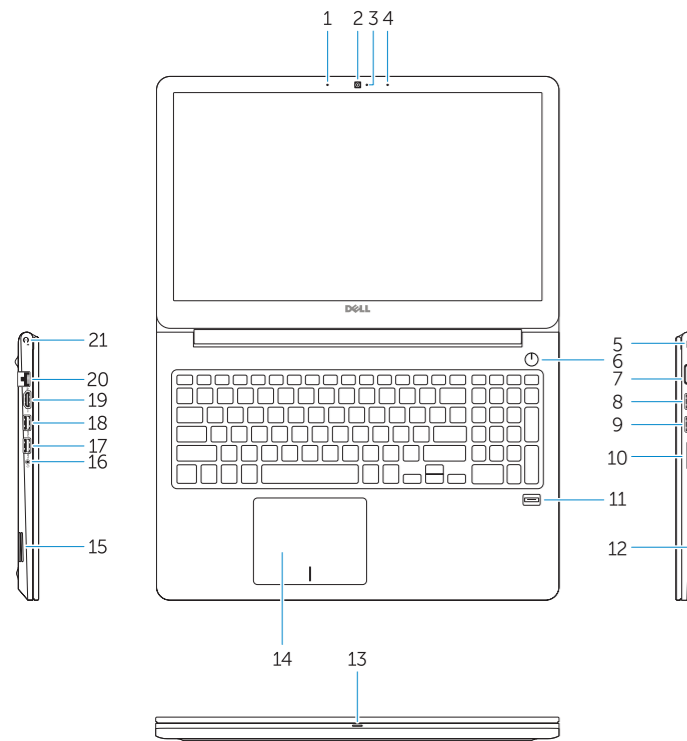


Printed in China.

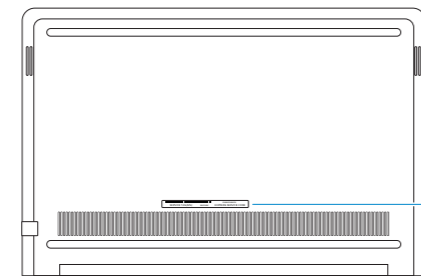
2016-06

# Features

Značajke | Jellemzők | Характеристики | Funkcije



- |  |                                  |
|--|----------------------------------|
| 1. Microphone  | 15. Speaker                      |
| 2. Camera  | 16. Headset port                 |
| 3. Camera-status light   | 17. USB 3.0 port                 |
| 4. Microphone  | 18. USB 3.0 port with PowerShare |
| 5. Security-cable slot   | 19. HDMI port                    |
| 6. Power button  | 20. Network port                 |
| 7. VGA port  | 21. Power port                   |
| 8. USB 3.0 port  | 22. Service tag label            |
| 9. USB 2.0 port  |                                  |
| 10. Memory card reader   |                                  |
| 11. Fingerprint reader   |                                  |
| 12. Speaker  |                                  |
| 13. Power and battery-status light/<br>hard-drive activity light |                                  |
| 14. Touchpad   |                                  |



- |   |                                     |
|---|-------------------------------------|
| 1. Mikrofon   | 15. Zvučnik                         |
| 2. Kamera   | 16. Ulaz za slušalice               |
| 3. Svjetlo statusa kamere   | 17. Ulaz za USB 3.0                 |
| 4. Mikrofon   | 18. USB 3.0 priključak s PowerShare |
| 5. Utor za sigurnosni kabel   | 19. HDMI ulaz                       |
| 6. Gumb za uključivanje/isključivanje   | 20. Ulaz za priključak mreže        |
| 7. VGA ulaz   | 21. Ulaz za napajanje               |
| 8. Ulaz za USB 3.0  | 22. Najlepnica servisne oznake      |
| 9. Ulaz za USB 2.0  |                                     |
| 10. Čitač memorijskih kartica   |                                     |
| 11. Čitač otisaka prstiju   |                                     |
| 12. Zvučnik   |                                     |
| 13. Svjetla statusa napajanja i baterije/<br>svjetlo aktivnosti tvrdog pogona |                                     |
| 14. Podloga osjetljiva na dodir   |                                     |

- |   |                                 |
|---|---------------------------------|
| 1. Mikrofon   | 14. Érintőpad                   |
| 2. Kamera   | 15. Hangszóró                   |
| 3. Kamera állapotjelzője  | 16. Headsetport                 |
| 4. Mikrofon   | 17. USB 3.0-port                |
| 5. Biztonsági kábel nyílása   | 18. USB 3.0 port PowerShare-rel |
| 6. Bekapcsológomb   | 19. HDMI-port                   |
| 7. VGA port   | 20. Hálózati port               |
| 8. USB 3.0-port   | 21. Tápellátás port             |
| 9. USB 2.0-port   | 22. Szervizcímke                |
| 10. Memóriakártya-olvasó  |                                 |
| 11. Ujjlenyomat olvasó  |                                 |
| 12. Hangszóró   |                                 |
| 13. Bekapcsolást és az akkumulátor<br>állapotát jelző fény/merevlemez-<br>meghajtó aktivitási jelzőfény |                                 |

- |   |                                     |
|---|-------------------------------------|
| 1. Микрофон   | 15. Звуčник                         |
| 2. Камера   | 16. Улаз за слушalice               |
| 3. Индикатор уровня заряда батареи                  | 17. Улаз за USB 3.0                 |
| 4. Микрофон   | 18. USB 3.0 приključak s PowerShare |
| 5. Гнездо для защитного троса                       | 19. HDMI улаз                       |
| 6. Кнопка питания                                   | 20. Улаз за приključак mreže        |
| 7. Порт VGA   | 21. Улаз за napajanje               |
| 8. Порт USB 3.0                                     | 22. Najlepница servisne oznake      |
| 9. Порт USB 2.0                                     |                                     |
| 10. Устройство чтения карт памяти                   |                                     |
| 11. Устройство для считывания<br>отпечатков пальцев |                                     |
| 12. Динамик   |                                     |

- |   |   |
|---|---|
| 1. Mikrofon   | 15. Zvučnik                                 |
| 2. Kamera   | 16. Port za slušalice                       |
| 3. Svetlo za status kamere  | 17. USB 3.0 port                            |
| 4. Mikrofon   | 18. USB 3.0 port sa PowerShare<br>funkcijom |
| 5. Slot za zaštitni kabl  | 19. HDMI port                               |
| 6. Dugme za napajanje   | 20. Mrežni port                             |
| 7. VGA port   | 21. Port za napajanje                       |
| 8. USB 3.0 port   | 22. Nalepnica sa servisnom oznakom          |
| 9. USB 2.0 port   |   |
| 10. Čitač memorijske kartice  |   |
| 11. Čitač otisaka prstiju   |   |
| 12. Zvučnik   |   |
| 13. Svetlo za status napajanja i baterije/<br>svetlo za aktivnost čvrstog diska |   |
| 14. Tabla osjetljiva na dodir   |   |

- |  |   |
|--|---|
| 13. Индикатор питания и состояния<br>аккумулятора / индикатор активности<br>жесткого диска | 15. Звуčник                                 |
| 14. Сенсорная панель   | 16. Port za slušalice                       |
| 15. Динамик  | 17. USB 3.0 port                            |
| 16. Порт для наушников   | 18. USB 3.0 port sa PowerShare<br>funkcijom |
| 17. Порт USB 3.0   | 19. HDMI port                               |
| 18. Разъем USB 3.0 с поддержкой<br>функции PowerShare                                      | 20. Mrežni port                             |
| 19. Порт HDMI  | 21. Port za napajanje                       |
| 20. Сетевой порт   | 22. Nalepnica sa servisnom oznakom          |
| 21. Разъем питания   |   |
| 22. Метка обслуживания   |   |

- |   |   |
|---|---|
| 15. Zvučnik                                 | 15. Zvučnik                                 |
| 16. Port za slušalice                       | 16. Port za slušalice                       |
| 17. USB 3.0 port                            | 17. USB 3.0 port                            |
| 18. USB 3.0 port sa PowerShare<br>funkcijom | 18. USB 3.0 port sa PowerShare<br>funkcijom |
| 19. HDMI port                               | 19. HDMI port                               |
| 20. Mrežni port                             | 20. Mrežni port                             |
| 21. Port za napajanje                       | 21. Port za napajanje                       |
| 22. Nalepnica sa servisnom oznakom          | 22. Nalepnica sa servisnom oznakom          |

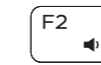
# Shortcut keys

Tipke prečaca | Gyorsbillentyűk

Клавиши быстрого выбора команд | Tasterske prečice



**Mute audio**  
Isključi zvuk | Hang némítása  
Отключение звука | Isključivanje zvuka



**Decrease volume**  
Smanjenje glasnoće | Hangerő csökkentése  
Уменьшение громкости | Smanjenje jačine zvuka



**Increase volume**  
Povećanje glasnoće | Hangerő növelése  
Увеличение громкости | Povećanje jačine zvuka



**Previous track**  
Prethodna skladba | Előző zeneszám  
Предыдущая дорожка | Prethodna numera



**Play/Pause**  
Reprodukcija/Pauza | Lejátszás/Szünet  
Воспроизведение/пауза | Reprodukcija/Pauziranje



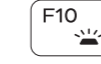
**Next track**  
Slijedeća skladba | Következő zeneszám  
Следующая дорожка | Sledeća numera



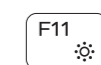
**Extend display**  
Prošireni prikaz | Kijelző kiterjesztése  
Расширить экран | Prošireni ekran



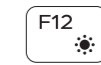
**Search**  
Pretraži | Keresés  
Поиск | Pretraga



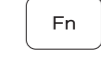
**Backlit keyboard**  
Osvjetljenje tipkovnice | Háttérvilágítással ellátott billentyűzet  
Клавиатура с подсветкой | Tastatura sa pozadinskim osvetljenjem



**Decrease brightness**  
Smanjivanje svjetline | Fényerő csökkentése  
Уменьшение яркости | Smanjenje svetline



**Increase brightness**  
Povećavanje svjetline | Fényerő növelése  
Увеличение яркости | Povećanje svetline



**Turn off/on wireless**  
Isključi/uključi bežično  
Vezeték nélküli funkció ki- vagy bekapcsolása  
Включение или выключение беспроводной сети  
Isključivanje/uključivanje bežične funkcije



**Toggle between power and battery-status light/  
hard-drive activity light**  
Prebacivanje između svjetla statusa baterije/svjetla  
aktivnosti tvrdog pogona  
Váltás a bekapcsolást és akkumulátor állapotot/  
merevlemez-meghajtó aktivitást jelző fény között  
Переключение между индикатором питания и состояния  
аккумулятора и индикатором активности жесткого диска  
Prebacivanje između svetla za napajanje i svetla za  
status baterije/svetla za aktivnost čvrstog diska



**Toggle Fn-key lock**  
Prebacivanje zaključavanja tipke Fn  
Fn-gomb zár ki-/bekapcsolása  
Переключение Fn Lock  
Promena zaključavanja tastera Fn



**Sleep**  
Spavanje | Alvás  
Спящий режим | Spavanje